

## II

(Actos cuya publicación no es una condición para su aplicabilidad)

## COMISIÓN

## DECISIÓN DE LA COMISIÓN

de 22 de diciembre de 1992

que modifica las Decisiones 92/430/CEE y 92/431/CEE por las que se establecen las listas de los puestos de inspección fronterizos preseleccionados para realizar los controles veterinarios de los productos y animales procedentes de terceros países

(93/83/CEE)

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Vista la Directiva 90/675/CEE del Consejo, de 10 de diciembre de 1990, por la que se establecen los principios relativos a la organización de controles veterinarios de los productos que se introduzcan en la Comunidad procedentes de países terceros<sup>(1)</sup>, modificada por la Directiva 91/496/CEE<sup>(2)</sup>, y, en particular, su artículo 30,

Vista la Directiva 91/496/CEE del Consejo, de 15 de julio de 1991, por la que se establecen los principios relativos a la organización de controles veterinarios de los animales que se introduzcan en la Comunidad procedentes de países terceros y por la que se modifican las Directivas 89/662/CEE, 90/425/CEE y 90/675/CEE, modificada por la Directiva 91/628/CEE<sup>(3)</sup>, y, en particular, su artículo 28,

Considerando que la Decisión 92/430/CEE de la Comisión<sup>(4)</sup> establece la lista de los puestos de inspección fronterizos preseleccionados para realizar los controles veterinarios de los productos procedentes de terceros países;

Considerando que la Decisión 92/431/CEE de la Comisión<sup>(5)</sup> establece la lista de los puestos de inspección fronterizos preseleccionados para realizar los controles veterinarios de los animales procedentes de terceros países;

Considerando que algunos Estados miembros han propuesto que se añadan a las mencionadas listas nuevos puestos de inspección fronterizos, de acuerdo con lo dispuesto en el apartado 3 del artículo 9 de la Directiva 90/675/CEE y en el apartado 3 del artículo 6 de la Directiva 91/496/CEE;

Considerando que, por consiguiente, las Decisiones 92/430/CEE y 92/431/CEE deben ser modificadas;

Considerando que las medidas previstas en la presente Decisión se ajustan al dictamen del Comité veterinario permanente,

HA ADOPTADO LA PRESENTE DECISIÓN:

*Artículo 1*

Las secciones del Anexo de la Decisión 92/430/CEE correspondientes a Dinamarca, Alemania, Grecia, España, Francia, Irlanda, Italia y Portugal se sustituyen por las secciones que figuran en el Anexo I de la presente Decisión.

*Artículo 2*

Las secciones del Anexo de la Decisión 92/431/CEE correspondientes a Alemania, España, Francia, Irlanda, Italia, Portugal y el Reino Unido se sustituyen por las secciones que figuran en el Anexo II de la presente Decisión.

*Artículo 3*

Los destinatarios de la presente Decisión serán los Estados miembros.

Hecho en Bruselas, el 22 de diciembre de 1992.

*Por la Comisión*

Ray MAC SHARRY

*Miembro de la Comisión*

<sup>(1)</sup> DO nº L 373 de 31. 12. 1990, p. 1.  
<sup>(2)</sup> DO nº L 268 de 24. 9. 1991, p. 56.  
<sup>(3)</sup> DO nº L 340 de 11. 12. 1991, p. 17.  
<sup>(4)</sup> DO nº L 237 de 20. 8. 1992, p. 16.  
<sup>(5)</sup> DO nº L 237 de 20. 8. 1992, p. 23.

## ANEXO I

Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
<b>DINAMARCA</b>			
København	×	×	
Århus	×		
Ålborg	×		
Esbjerg	×		
Fredericia (*)	×		
Nykøbing Mors (*)	×		
Randers (*)	×		
Roskilde (*)	×		
Frederikshavn (*)	×		
Neksø (*)	×		
Padborg (*)			×

(\*) Únicamente pescado (apartado 4 del artículo 18 de la Directiva 90/675/CEE).

Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
<b>ALEMANIA</b>			
Stuttgart		×	
Weil/Rhein			×
Bietingen			×
München		×	
Furth im Wald — Schafberg			×
Schirnding-Landstraße			×
Waidhaus			×
Suben-Autobahn			×
Lindau-Hörbranz-Autobahn			×
Kiefersfelden-Autobahn			×
Berlin-Tegel		×	
Frankfurt/Oder			×
Forst			×
Schönefeld		×	
Bremen	×	×	
Bremerhaven	×		
Hamburg Hafen	×		
Hamburg Flughafen		×	
Frankfurt/Main		×	
Pomellen			×
Sassnitz	×		
Rostock	×		
Brake	×		
Cuxhaven	×		
Langenhagen		×	
Düsseldorf		×	
Dortmund		×	
Köln		×	
Mülheim		×	
Münster		×	

Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
Zinnwald			×
Schönberg			×
Kiel	×		
Lübeck	×		
Erfurt		×	
Bad Reichenhall			×

Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
GRECIA			
Hellinikon (Athina)		×	
Piree	×		
Patra	×		
Volos	×		
Thessaloniki	×	×	
Idomeni			×
Evezoni			×
Neos Kalkassos			×
Promachon			×
Peplon			×
Kakavia			×
Igoumenitsa	×		
Rodos	×	×	

Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
ESPAÑA			
Alicante	×	×	
Pasajes, Irún, San Sebastián	×	×	
Santander	×	×	
La Coruña y Santiago de Compostela	×	×	
Vigo, Villagarcía de Arosa y Marín	×	×	
Cádiz	×		
Málaga	×	×	
Almería	×	×	
Valencia	×	×	
Tarragona	×		
Palma de Mallorca (Baleares)	×	×	
Madrid		×	
Sevilla	×	×	
Gijón	×	×	
Cartagena	×		
Barcelona	×	×	
Huelva	×		
Santa Cruz de Tenerife	×	×	
Las Palmas de Gran Canaria	×	×	
Algeciras	×		
Bilbao	×	×	

Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
FRANCIA			
Boulogne	×		
Dunkerque	×		
Le Havre	×		
Saint-Malo	×		
Brest	×	×	
Concarneau-Douarnenez	×		
Nantes-Saint-Nazaire	×	×	
Bordeaux	×	×	
Sète	×		
Marseille (port)	×		
Lorient	×	×	
Roissy Charles de Gaulle		×	
Orly		×	
Marseille-Marignane		×	
Lyon-Satolas		×	
Nice		×	
Toulouse-Blagnac		×	
Saint-Louis		×	×
Saint-Julien			×
Bastia		×	
Ferney-Voltaire		×	×

Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
IRLANDIA			
Dublin	×	×	
Cork	×	×	
Shannon		×	
Waterford	×		
Rosslare	×		
Galway (*)	×		
Killybegs (*)	×		

(\*) Únicamente pescado (apartado 4 del artículo 18 de la Directiva 90/675/CEE).

Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
ITALIA			
Prosecco (con Ferneti come punto visita)			×
Gorizia			×
Pontebba/Coccau			×
Campo Trens			×
Fortezza			×
Domodossola			×
Gran San Bernardo Pollein			×
Luino			×
Chiasso			×
Trieste	×		
Genova	×		
Venezia	×		

Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
Livorno	×		
Ancona	×		
Napoli	×		
Bari	×		
Palermo	×		
Olbia	×		
Porto Torres	×		
Cagliari	×		
Gaeta	×		
Catania	×		
Salerno	×		
Reggio Calabria	×		
La Spezia	×		
Mazara del Vallo	×		
Roma Fiumicino		×	
Milano Linate		×	
Gorizia Ronchi		×	
Milano Malpensa		×	
Torino Caselle		×	
Bari Palese		×	
Cagliari Elmas		×	
Roma Ciampino		×	
Catania Fontanafredda		×	
Palermo P. Raisi		×	
Bologna B. Panigale		×	
Napoli Capodichino		×	
Verona Villafranca		×	
Lamezia Terme		×	
Reggio Calabria		×	

• Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
PORTUGAL			
Viana do Castelo (*)	×		
Porto	×	×	
Aveiro (*)	×		
Lisboa	×	×	
Funchal/Madeira	×	×	
Praia da Vitória/Terceira/Açores	×		
Ponta Delgada	×	×	
Lages/Terceira/Açores		×	

(\*) Únicamente pescado (apartado 4 del artículo 18 de la Directiva 90/675/CEE). •

## ANEXO II

• Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
<b>ALEMANIA</b>			
Stuttgart		×	
Weil/Rhein			×
Bietingen			×
München		×	
Furth im Wald — Schafberg			×
Schirnding-Landstraße			×
Waidhaus			×
Suben-Autobahn			×
Lindau-Hörbranz-Autobahn			×
Kiefersfelden-Autobahn			×
Berlin-Tegel		×	
Frankfurt/Oder			×
Forst			×
Schönefeld		×	
Hamburg Hafen	×		
Hamburg Flughafen		×	
Langenhagen		×	
Frankfurt/Main		×	
Pomellen			×
Sassnitz	×		
Rostock	×		
Düsseldorf		×	
Köln		×	
Zinnwald			×
Schönberg			×
Kiel	×		
Lübeck	×		
Bad Reichenhall			×

• Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
<b>ESPAÑA</b>			
San Sebastián, Pasajes, Irún	×	×	
Vigo, Villagarcía de Arosa y Marín	×		
Cádiz	×		
Málaga	×	×	
Valencia	×	×	
Palma de Mallorca (Balears)	×	×	
Madrid		×	
Barcelona	×	×	
Santa Cruz de Tenerife	×	×	
Las Palmas de Gran Canaria	×	×	
Algeciras	×		
Bilbao	×	×	

Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
FRANCIA			
Le Havre	×		
Brest	×	×	
Marseille (port)	×		
Roissy Charles de Gaulle		×	
Orly		×	
Marseille-Marignane		×	
Lyon-Satolas		×	
Nice		×	
Toulouse-Blagnac		×	
Saint-Louis		×	×
Saint-Julien			×
Beauvais (*)		×	×
Deauville-Saint-Gatien (*)		×	
Ferney-Voltaire		×	×

(\*) Solamente caballos registrados.

Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
IRLANDA			
Dublin	×	×	
Cork	×	×	
Shannon		×	
Waterford	×		
Rosslare	×		

Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
ITALIA			
Prosecco (con Ferneti come punto visita)			×
Gorizia			×
Pontebba/Coccau			×
Fortezza			×
Chiasso			×
Domodossola			×
Gran San Bernardo Pollein			×
Trieste	×		
Genova	×		
Venezia	×		
Livorno	×		
Ancona	×		
Napoli	×		
Bari	×		
Palermo	×		
Olbia	×		
Catania	×		
Mazara del Vallo	×		
Roma Fiumicino		×	
Milano Linate		×	
Milano Malpensa		×	
Torino Caselle		×	
Roma Ciampino		×	

Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
<b>PORTUGAL</b>			
Porto	×	×	
Lisboa	×	×	
Funchal/Madeira	×	×	
Praia da Vitória/Terceira/Açores	×		
Lages/Terceira/Açores		×	

Nombre (ciudad)	Mar	Aire	Carretera o ferrocarril
<b>REINO UNIDO</b>			
Heathrow		×	
Gatwick		×	
Stansted		×	
Manchester		×	
Luton		×	
Birmingham		×	
Immingham	×		
Glasgow		×	